# Aporhijal

*Atribución de imagen: J. Arias con IA Dall-e*

**En español**: Prohijar, Acoger

[ *verbo transitivo* ]

Mandar a uno de los hijos de una familia a vivir con otra que generalmente tenía más medios económicos o no podía tener descendencia.

**Ver:** Irse de por hijo con alguien, Sacal de por hijo

• Sí, hombre, al chiquenino l'aporhijamos musotros porque ellos los probes eran ya muchos y no teniân pa tantas bocas.

**Campos semánticos**: Familia Relaciones personales

**Comentarios:**

Esta especie de adopción o acogida era antes muy común, y normalmente no implicaba romper los lazos con los padres biológicos, especialmente si ambas familias vivían en la misma población y sobre todo si eran parientes, pues esto, si era posible, se hacía preferentemente mandando a los niños a casa de algún tío/a.

**Origen:** Latín. **Nos entró a través del** castellano antiguo. **Es** castellano con variación de forma y significado. **Se usa en** Peraleda.

**Etimología:**

Del latín **pro** *(por)* y **filius** *(hijo)* deriva el verbo estándar **prohijar** *(adoptar como hijo)*. La forma peralea, además de tener un cambio de uso, mantiene el prefijo **A-** medieval, que es la forma habitual que usa el castellano para formar verbos a partir de un sustantivo:.

"*...sera enlo venidero por gloria que le* ***aprohijó*** *en heredero dela patria del cielo.*" (Evangelios e epístolas con sus exposiciones en romance, 1485).

A mayores, se produce una metástasis de la R, que cambia de posición, dando la forma **aporijal**.

© Raíces de Peralêda (Peraleda de la Mata, Cáceres, España)
Web: raicesdeperaleda.com